

## 付表② 中国人慰安婦・性暴力被害者証言一覧表

\* 氏名の横列に○が二箇所以上あるのは、証言が重複していることを示している。  
 \* 「裁判原告」欄に「第一次」「第二次」「性暴力」「海南島」とあるのは、以下のそれぞれの慰安婦裁判の原告であることを示す。  
 (「第一次」：中国人「慰安婦」損害賠償請求訴訟、「性暴力」：山西省性暴力被害者損害賠償請求訴訟、「海南島」：海南島戦時性暴力被害者賠償請求訴訟)

### 1, 東海岸地域 (南京・上海周辺) \* 場所の分類は蘇智良・陳麗非 “Chinese Comfort Women” の区分に基づく。

| No | 氏名<br>(英語)           | 生年<br>没年      | 場所         | 証言内容の概略   | 慰安婦か<br>性暴力か | 裁判原告 | 蘇・中文本<br>(1999) | 女性戦犯法<br>廷 (2000) | 石田本<br>(2004) | 展示ノブ<br>(2008)                      | 蘇・英語本<br>(2014) | 班・映画<br>(2015) |
|----|----------------------|---------------|------------|---|--------------|------|-----------------|-------------------|---------------|-------------------------------------|-----------------|----------------|
| 1  | 雷桂英<br>Lei Guiying   | 1929?<br>2007 | 河北省<br>唐山  | 軍の売春宿とは知らず、10歳前後から子守・女中として住み込み、13歳で慰安婦に。この売春宿は日本人夫妻が経営。兵士はコンドームを使用していた。半年間拷問され、1943年末に慰安所から逃亡。  | 慰安婦          |      |                 |                   |               |                                     | ○<br>pp. 81-88  |                |
| 2  | 周粉英<br>Zhou Fenyiing | 1917<br>2008  | 江蘇省<br>如皋  | 日本軍の如皋侵攻 (1938) 直後に拉致誘拐。外出は許されず。慰安所は中国人女性経営。毎月1元ほど貰った(展示パンフの証言と矛盾)。兵士は軍票で料金を支払い、日本人医師が定期的に検診。女主人からコンドームを渡されていた。3ヶ月後、傀儡政府書記の身請けにより解放。                  | 慰安婦          |      |                 |                   |               | ○<br>p.13<br>お金を一度も受け取らず。<br>(証言矛盾) | ○<br>pp. 89-93  |                |
| 3  | 朱巧妹<br>Zhu Qiaomei   | 1910<br>2005  | 上海市<br>崇明島 | 日本軍の崇明島占領 (1938) 後、強姦され、将校専用の性奴隷にされた。普段は自分の家こいたが、トーチカの一角に連れ込まれ、週5回以上強姦された。日本軍が同島から撤退した1939年に解放。   | 性暴力          |      |                 |                   |               |                                     | ○<br>pp. 94-97  |                |
| 4  | 陸秀珍<br>Lu Xiuzhen    | 1917<br>2002  | 上海市<br>崇明島 | 日本軍の崇明島占領後の陰曆2月 (1938)、誘拐され、軍の慰安所に連行された。施設の回りの散髪は許されていた。隊長に独占され、缶詰を貰うこともあったが、お金は貰わなかった。中国人夫妻が慰安婦を監督し、日本兵は強姦の際、コンドームを付けず。たまたまに中国人医師が検診した。陰曆5月に慰安所から逃亡。 | 慰安婦          |      |                 |                   |               |                                     | ○<br>pp. 98-101 |                |

## 2, 華中・華北の戦闘地帯

| No | 氏名<br>(英語)         | 生年<br>没年     | 場所        | 被害状況<br>その他  | 慰安婦か<br>性暴力か | 裁判原告          | 蘇・中文本<br>(1999) | 女性戦況法<br>廷 (2000)   | 石田本<br>(2004) | 展示パン<br>(2008) | 蘇・英語本<br>(2014) | 班・映画<br>(2015)        |
|----|--------------------|--------------|-----------|--|--------------|---------------|-----------------|---|---------------|----------------|-----------------|-----------------------|
| 5  | 袁竹林<br>Yuan Zhulin | 1922<br>2006 | 湖北省<br>武漢 | 1940年7月、中国人女性(慰安所経営者の妻)に旅館で清婦婦を募集していると騙され、鄂隊の慰安所に監禁され「マサコ」という名の性奴隷とされる。日本兵はチケツを買ったようだが、1元も貰ったことはない。且本の規定では兵はコンドームを使うことになっていたが、兵の多くは使わなかった。41年4月、逃亡に失敗したが、藤村という将校専属の妾となり、慰安所からは解放され、食堂で働く。1941年、藤村の部下の西山により、藤村からも解放された。 | 慰安婦          |               |                 | ○<br>pp.116-122<br>コンドーム<br>使用が普通<br>だった旨を<br>証言し、蘇の<br>英語本の証<br>言と食糧い<br>あり。 |               | ○<br>p.16      | ○<br>pp.98-101  | ○<br>pp.47-51<br>p.80 |
| 6  | 譚玉華<br>Tan Yuhua   | 1928         | 湖南省<br>益陽 | 1944年陰曆9月、日本兵に誘拐され、将校専用の売春宿に監禁された。外出は許されず、武装した兵が監視していた。同年11月、両親に依頼された地元の花婿の親戚の尽力で帰郷。   | 性暴力          |               |                 |   |               | ○              | ○<br>pp.108-113 |                       |
| 7  | 李秀梅                | 1927         | 山西省<br>孟県 | 1942年陰曆8月、日本兵により自宅から進圭村の日本軍駐屯地に拉致・連行され、ヤオドン(岩山住居)に監禁。5ヶ月間強姦を受けた後、大怪我により自宅に搬送。  | 性暴力          | 第一次<br>(1995) |                 |   | ○<br>p.35     | ○              |                 |                       |
| 8  | 劉面換                | 1927<br>2012 | 山西省<br>孟県 | 1943年陰曆3月、日本兵により自宅から進圭村の日本軍駐屯地に拉致・連行され、ヤオドンに監禁。約40日間強姦を受け、病気になる。父親が銀と羊を送って解放。  | 性暴力          | 第一次<br>(1995) |                 |   |               | ○<br>p.35      |                 | ○<br>pp.27-32<br>p.78 |
| 9  | 周喜香                | 1925         | 山西省<br>孟県 | 18歳の時共産党入党(村の婦連主任)、1944年3月、共産党の会合中に日本兵に襲われ、進圭村に拉致連行、民家に6日間監禁・強姦された。その後八路军により救出。  | 性暴力          | 第一次<br>(1995) |                 |   |               | ○<br>p.34      |                 |                       |
| 10 | 陳林桃                | 1923         | 山西省<br>孟県 | 夫が八路军。1943年陰曆7月、日本兵により進圭村の日本軍駐屯地に拉致・連行され、「夫の居場所を吐け」と拷問の上、約20日間監禁・強姦された。家族が金を渡して解放。   | 性暴力          | 第一次<br>(1995) | ○<br>pp.330-331 |   |               | ○<br>p.35      |                 |                       |

|    |     |              |           |  |     |               |   |  |  |   |  |  |
|----|-----|--------------|-----------|--|-----|---------------|---|--|--|---|--|--|
| 11 | 侯巧蓮 | 1929<br>1999 | 山西省<br>平県 | 1942年陰曆3月、村長の父が八路军に協力していたことにより、日本兵に誘拐され、進圭村に拉致された。 | 性暴力 | 第二次<br>(1995) | ○ |  |  | ○ |  |  |
|----|-----|--------------|-----------|--|-----|---------------|---|--|--|---|--|--|

|    |                     |              |           |  |     |               |                    |  |                 |                                     |                 |                       |
|----|---------------------|--------------|-----------|--|-----|---------------|--------------------|--|-----------------|-------------------------------------|-----------------|-----------------------|
| 11 | 侯巧蓮                 | 1929<br>1999 | 山西省<br>孟県 | 1942年陰曆3月、村長の父が八路軍に協力していたことから、日本軍に拷問を受け、進圭村に連行された。ヤオトンで連日強姦され、約40日後、銀700元を日本軍に払い解放。  | 性暴力 | 第二次<br>(1996) | ○<br>p.331<br>侯巧良? |  |                 | ○<br>p.32                           |                 |                       |
| 12 | 郭喜翠                 | 1927<br>2013 | 山西省<br>孟県 | 姉の夫が八路軍に協力していることを密告され、1942年陰曆7月、日本兵・清郷隊(地元の傀儡組織)に捕えられ、進圭村に連行。半月間強姦・輪姦され、家族が清郷隊に金を支払い解放。その後も都合3度、進圭村に連行・強姦。   | 性暴力 | 第二次<br>(1996) |                    |  |                 | ○<br>p.34                           |                 | ○<br>pp.33-34<br>p.78 |
| 13 | 尹玉林<br>Yin Yulin    | 1922         | 山西省<br>孟県 | 1941年2月、村に来た日本兵に見つかり、自宅で強姦される。その後一年余り、自宅で強姦が続き、山の上でも強姦された。1942年陰曆9月に再婚、他村に移住して解放された。   | 性暴力 | 性暴力<br>(1998) |                    |  | ○<br>pp.37-44   | ○<br>pp.114-118                     |                 | ○<br>p.36,<br>p.79    |
| 14 | 尹林香<br>Yin Linxiang | 1919<br>2000 | 山西省<br>孟県 | 尹玉林の姉、被害状況同上。  | 性暴力 |               |                    |  |                 |                                     |                 | ○<br>pp.37-38,<br>79  |
| 15 | 侯冬娥<br>(蓋山西)        | 1921<br>1992 | 山西省<br>孟県 | 抗日婦女救国会会長。「蓋山西」とは山西一の美人の意味。万愛花とともに1992年に来日する直前、亡くなった。山西省の性暴力被害者の象徴的存在。   | 性暴力 |               | ○<br>p.331-332     |  |                 | ○<br>p.35                           |                 |                       |
| 16 | 万愛花<br>Wan Aihua    | 1930<br>2013 | 山西省<br>孟県 | 1942年、共産党入党、抗日副村長。同年初夏から翌年にかけて、日本兵に3回捕えられ、その都度進圭村に連行された。一度目は強姦はなかったが(裁判の証言と嘘い違いあり)、二度目からは激しい強姦・拷問を受ける。その都度逃亡を繰り返すが、三度目は瀕死の状態となり、日本軍に裸のまま川に捨てられたところを地元の人々に救われ、九死に一生を得る。 | 性暴力 | 性暴力<br>(1998) |                    |  | ○<br>pp.111-114 | ○<br>p.33                           | ○<br>pp.119-125 | ○<br>pp.23-25<br>p.78 |
| 17 | 南二僕                 | 1923<br>1967 | 山西省<br>孟県 | 1942年春、実家に押し入った日本兵下士官が強姦、近くの民家に拉致し軟禁、その後数ヶ月にわたり当該下士官により強姦を受け、遂には身籠り男児を出産した。その後逃亡するも、文化大革命中に「歴史的反革命」の烙印を押され、自殺。   | 性暴力 | 性暴力<br>(1998) |                    |  |                 | △<br>(養女・弟)<br>pp.49-56<br>pp.73-76 | ○<br>p.28       |                       |

| No | 氏名<br>(英名)  | 生年<br>没年     | 場所        | 被害状況<br>その他   | 慰安婦か<br>性暴力か | 裁判原告          | 蘇・中文本<br>(1999) | 女性戦犯法<br>廷 (2000) | 石田本<br>(2004)   | 展示パンフ<br>(2008) | 蘇・英語本<br>(2014) | 班・映画<br>(2015)        |
|----|-------------|--------------|-----------|---|--------------|---------------|-----------------|-------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------------|
| 18 | 張先克<br>(張番) | 1926<br>2015 | 山西省<br>孟県 | 1941年1月、日本兵・警備隊(中国人による対日協力組織)により西煙鎮の自宅から拉致、河東砲台のヤオトンに監禁され、約20日間強姦され続けた。家族が借金して工面した400銀元を日本軍に払い、解放。                            | 性暴力          | 性暴力<br>(1998) |                 |                   | ○<br>pp.83-86   | ○<br>p.29       |                 |                       |
| 19 | 趙潤梅         | 1925         | 山西省<br>孟県 | 1941年4月、日本兵・警備隊により輪姦の上、西煙鎮の自宅から河東砲台のヤオトンに拉致・監禁、約40日間輪姦が続く。家族が土地や建物を売って得た210銀元を日本軍に差し出し、解放。                                    | 性暴力          | 性暴力<br>(1998) |                 |                   | ○<br>pp.79-83   | ○<br>p.29       |                 |                       |
| 20 | 高銀娥         | 1925         | 山西省<br>孟県 | 1941年4月、南社村に押し入った日本軍と警備隊により捕えられ、河東砲台のヤオトンに連行され、連日強姦された。1,2週間後、夫が200銀元を日本軍に渡し、解放。  | 性暴力          | 性暴力<br>(1998) |                 |                   | ○<br>pp.76-79   | ○<br>p.29       |                 | ○<br>pp.34-35<br>p.79 |
| 21 | 王改荷         | 1919         | 山西省<br>孟県 | 共産党員で、抗日婦女救国会主任。夫も抗日村長として八路軍に協力していた。1942年春、抗日組織の会議中に日本軍が急襲、拷問の後河東砲台のヤオトンに連行、連日強姦・拷問を繰り返す。20数日後、父親が土地・家財を売って得た120銀元を日本軍に渡し、解放。 | 性暴力          | 性暴力<br>(1998) |                 |                   | ○<br>pp.114-117 | ○<br>p.30       |                 |                       |
| 22 | 趙存妮         | 1918<br>2004 | 山西省<br>孟県 | 1942年陰曆8月、日本軍の急襲で捕まり、西煙砲台のヤオトンに拉致・連行され、連日強姦される。約半月後、家族が借金をして作った銀380元を日本軍に渡し、解放された。  | 性暴力          | 性暴力<br>(1998) |                 |                   | ○<br>pp.111-114 | ○<br>p.29       |                 |                       |
| 23 | 楊時珍         | 1924<br>2002 | 山西省<br>孟県 | 兄は日本軍に協力する商務会の会計をしていたにも拘らず、1941年、42年、日本兵が自宅に押し入り、輪姦された。その後も自宅で強姦されたり、下士官専属となり強姦が繰り返されたが、現金を日本兵に渡して解放された。                      | 性暴力          | 性暴力<br>(1998) |                 |                   | ○<br>pp.44-46   |                 |                 |                       |
| 24 | 楊喜何         | 1919<br>1998 | 山西省<br>孟県 | 1942年暮れ、2人の日本兵が実家に押し入り、強姦。その後も1年近く同じ2人が実家に押し入り、強姦を繰り返した。  | 性暴力          | 性暴力<br>(1998) |                 |                   | ○<br>pp.46-49   |                 |                 |                       |

### 3, 華南の前線

| No | 氏名<br>(英語)               | 生年<br>没年 | 場所         | 被害状況<br>その他   | 慰安婦か<br>性暴力か | 裁判原告          | 蘇・中文本<br>(1999) | 女性戦犯法<br>延 (2000) | 石田本<br>(2004) | 展示パンフ<br>(2008)                             | 蘇・英語本<br>(2014)                         | 班・映画<br>(2015) |
|----|--------------------------|----------|------------|---|--------------|---------------|-----------------|-------------------|---------------|---|---|----------------|
| 25 | 譚玉蓮<br>(英語)              | 1925     | 海南島<br>保亭県 | 黎族。1943年春、日本軍の拠点のある南林に「戦地後勤用務隊」として徴用されたが、日本兵によって強姦され、粗末な慰安所に一年以上監禁された。1945年半年ばに逃亡。  | 性暴力          | 海南島<br>(2001) |                 |                   |               |   |   |                |
| 26 | 黄有良<br>Huang<br>Youliang | 1927     | 海南島<br>陵水県 | 黎族。1941年陰曆10月頃、日本兵に自宅で強姦され、数日後村の兵営に監禁され、昼間は労働に従事し、夜は強姦された。翌1942年春、藤橋の慰安所に連行・監禁された。2年間その慰安所にいたが、検診を受けたこともないし、兵士がコンドームをしたのを見たこともない。お金を貰ったこともない。親戚が父親が死んだので葬儀に出させてほしいと日本軍を頼み、本人の偽の墓まで作って自殺したことにして、逃亡に成功。 | 性暴力          | 海南島<br>(2001) | ○<br>pp.322-325 |                   |               | ○<br>p.46<br>死んだのは母親、偽の墓も母子のもの<br>(証言に食い違い) | ○<br>pp.126-130                         |                |
| 27 | 陳亞扁<br>Chen Yabian       | 1928     | 海南島<br>陵水県 | 黎族。1942年の或る日、自警団によって徴用ご駆り出され、日本軍の兵舎で昼間は労働に従事、夜は強姦された。数か月後、藤橋の慰安所に強制連行・監禁された。そこには数週間いたが、日本兵はコンドームも付けず、検診もなかった。外出は一切許されず、排世も室内の壺にした。母親の懇願で、自警団団長が日本軍ご頼み、解放。   | 性暴力          | 海南島<br>(2001) |                 |                   |               | ○<br>p.45                                   | ○<br>pp.131-134<br>本書の表紙を飾る写真は、この女性である。 |                |
| 28 | 譚亜洞                      | 1925     | 海南島        | 黎族。1941,2年頃、日本軍の「戦地後勤用務隊」に徴用され、駐屯地ご連行後、山の中で強姦される。駐屯地に監禁され、昼間は仕事、夜は強姦、その後も各地の慰安所を移動させられ、日本軍の戦線前線に逃亡。   | 性暴力          | 海南島<br>(2001) |                 |                   |               |   |   |                |
| 29 | 林亜金<br>Lin Yajin         | 1924     | 海南島<br>保亭県 | 黎族。1943年秋、稲刈り中に他の女性3名と日本兵に拉致・連行され、日本軍の慰安所に監禁される。日本兵はコンドームを使わなかったが、ヒルをくれた。検診は一切なかった。5か月後、父親と親戚の懇願で、他の女性と一緒に解放された。  | 性暴力          | 海南島<br>(2001) |                 |                   |               |   | ○<br>pp.135-140                         |                |

| No | 氏名<br>(英語)         | 生年<br>没年     | 場所        | 被害状況<br>その他  | 慰安婦か<br>性奴隷か | 裁判原告          | 蘇・中文本<br>(1999)         | 女性戦犯法<br>廷 (2000) | 石田本<br>(2004) | 展示パンフ<br>展 (2008) | 蘇・英語本<br>(2014) | 班・映画<br>(2015) |
|----|--------------------|--------------|-----------|--|--------------|---------------|-------------------------|-------------------|---------------|-------------------|-----------------|----------------|
| 30 | 陳金玉                | 1926         | 海南島       | 黎族。自宅に押し入った日本兵に、両親の前で強姦される。3ヶ月ほど山に隠れるも、日本軍の駐屯地に連行され、3ヶ月間監禁・強姦された。  | 性暴力          | 海南島<br>(2001) |                         |                   |               |                   |                 |                |
| 31 | 鄧玉民                | 1925         | 海南島       | 苗族。1943年頃、軍で徴用された際、駐屯地近くで農作業の際、日本軍将校に強姦され、以後2年間、毎日のように駐屯地の倉庫に監禁され、強姦された。体調悪化により解放。                           | 性暴力          | 海南島<br>(2001) |                         |                   |               | ○<br>p.18         |                 |                |
| 32 | 黄玉鳳                |              | 海南島       | 黎族。1943年末、日本軍協力者に脅迫されて日本軍に引き渡され、強姦された。駐屯地中の「日本娘の部屋」に監禁、取調べに逃亡。   | 性暴力          | 海南島<br>(2001) |                         |                   |               |                   |                 |                |
| 33 | 李連春<br>Li Lianchun | 1924<br>2004 | 雲南省       | 1942年夏、市場で日本兵に集団強姦され、その後慰安所に連行・監禁される。日本兵はお金をくれなかったの<br>で、昼間は日用必需品を得るために働いて稼ぐしかなかった。慰安所では1年ほどいたが、翌1943年に逃亡した。 | 性暴力          |               | ○<br>p.157<br>写真のみ<br>? |                   |               |                   | ○<br>pp.141-147 |                |
| 34 | 韋紹蘭                |              | 江西省<br>桂林 | 1944年末、日本兵に軍刀を突きつけられ、トーチカに連行され、軍医の性病検査を受けた。兵隊はコンドームを使用していたが、使用しない者もいた。監禁三ヵ月後、逃亡。帰宅後、日本兵に強姦されて出来た息子を出産。       | 性暴力          |               |                         |                   |               |                   |                 |                |

\* 上欄に略記した典拠の、それぞれの正確な書名は、以下の通り。

「蘇・中文本」：蘇智良『慰安婦研究』1999、「女性戦犯法廷」：『女性国際戦犯法廷の全記録 I』2000、「石田本」：石田米子・内田知行編『黄土の村の性暴力』2004、「展示パンフ」：『ある日、日本軍がやってきた』2008、「蘇・英語本」：Su Zhiliang and Chen Lifei, "Chinese Comfort Women" 2014、「班・映画」：班志義『太陽がほしい』2015

\* No.34の典拠は、檀谷廣一郎「[中国・桂林]ルポルタージュ」私には「日本鬼子」の子（『慰安婦』強制連行）2008（所収）である。